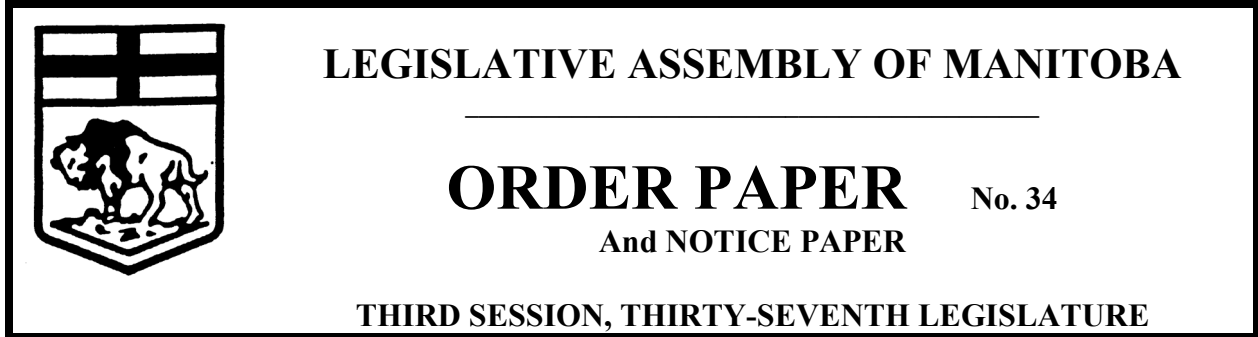


Tuesday, May 21, 2002



PRAYERS

SITTING AT 1:30 P.M.

ROUTINE PROCEEDINGS

PRESENTING PETITIONS

Mr. HELWER

READING AND RECEIVING PETITIONS

PRESENTING REPORTS BY STANDING AND SPECIAL COMMITTEES

MINISTERIAL STATEMENTS AND TABLING OF REPORTS

NOTICES OF MOTIONS

INTRODUCTION OF BILLS

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 11) – The Animal Diseases Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les maladies des animaux

(Recommended by His Honour, the Lieutenant Governor)

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 13) – The Medical Laboratory Technologists Act/Loi sur les technologistes de laboratoire médical

Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 21) – The Partnership Amendment and Business Names Registration Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les sociétés en nom collectif et la Loi sur l'enregistrement des noms commerciaux

Hon. Ms. WOWCHUK –

(No. 23) – The Pesticides and Fertilizers Control Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les produits antiparasitaires et les engrais chimiques

Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 24) – The Securities Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 25) – The Hearing Aid Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les appareils auditifs

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 26) – The Occupational Therapists Act/Loi sur les ergothérapeutes

Hon. Ms. BARRETT –

(No. 27) – The Safer Workplaces Act (Workplace Safety and Health Act Amended)/Loi visant à accroître la sécurité dans les lieux de travail (modification de la Loi sur la sécurité et l'hygiène du travail)

Mrs. STEFANSON –

(No. 201) – The Health Services Insurance Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'assurance-maladie

Mr. RONDEAU –

(No. 301) – The Assiniboine Memorial Curling Club Holding Company Ltd. Additional Powers Act/Loi sur les pouvoirs additionnels accordés à l'Assiniboine Memorial Curling Club Holding Company Ltd.

ORAL QUESTIONS

MEMBERS' STATEMENTS

GRIEVANCES

ORDERS OF THE DAY

GOVERNMENT BUSINESS

DEBATE ON THIRD READINGS:

On the Proposed Motion of Hon. Mr. ASHTON:

(No. 3) – The Highway Traffic Amendment and Summary Convictions Amendment Act/Loi modifiant le Code de la route et la Loi sur les poursuites sommaires
(amended – Committee)
(Mr. HAWRANIK – 21 mins.)

THIRD READINGS:

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 6) – The Fortified Buildings Act/Loi sur les bâtiments fortifiés
(amended – Committee)

Hon. Ms. FRIESEN –

(No. 7) – The Local Authorities Election Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'élection des autorités locales

Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 8) – The Limitation of Actions Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la prescription
(amended – Committee)

Hon. Mr. CHOMIAK –

(No. 10) – The Environment Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'environnement

DEBATE ON SECOND READINGS:

On the Proposed Motion of Hon. Mr. MACKINTOSH –

(No. 2) – The Security Management (Various Acts Amended) Act/Loi sur la gestion de la sécurité (modification de diverses dispositions législatives)
(Mr. LAURENDEAU)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –

(No. 12) – The Consumer Protection Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur

[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. CALDWELL –
(No. 14) – The Public Schools Modernization Act (Public Schools Act Amended)/Loi sur la modernisation des écoles publiques (modification de la Loi sur les écoles publiques)
(Mr. GILLESHAMMER) (Stands)

On the Proposed Motion of Hon. Mr. MACKINTOSH –
(No. 15) – The Fatal Accidents Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les accidents mortels
[Mrs. Smith (Fort Garry)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –
(No. 17) – The Cooperatives Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les coopératives
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Mr. SMITH (Brandon West) –
(No. 18) – The Special Survey Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les arpentages spéciaux
[Mr. PENNER (Steinbach)]

On the Proposed Motion of Hon. Ms. MIHYCHUK –
(No. 19) – The Mines and Minerals Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les mines et les minéraux
[Mr. PENNER (Steinbach)]

SECOND READINGS:

Hon. Mr. CALDWELL –

(No. 20) – The Adult Learning Centres Act/Loi sur les centres d'apprentissage pour adultes
(Printed)

Hon. Mr. CALDWELL –

(No. 22) – The Public Schools Amendment Act (Francophone School Division Governance Structure)/Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques (structure de gestion de la division scolaire de langue française)
(Printed)

MOTIONS:

THAT the House resolve into Committee of Supply.

(206 hrs. 44 mins.)
(Chamber – Executive Council)
(Room 255 – Finance)
(Room 254 – Labour and Immigration)

THAT the House resolve into Committee of Ways and Means.

PRIVATE MEMBERS' BUSINESS

DEBATE ON SECOND READINGS – PUBLIC BILLS:

On the Proposed Motion of Mr. REIMER –
(No. 200) – The Elections Amendment Act/Loi modifiant la Loi électorale
(Mr. MARTINDALE)

PROPOSED RESOLUTIONS:

7. Mr. RONDEAU – Alternative Energy Options
8. Mr. ROCAN – State of the Canadian Grain Industry
9. Ms. KORZENIOWSKI – Emergency Personnel
10. Mr. AGLUGUB – Immigration Head Tax
11. Mrs. DACQUAY – Auto Theft
12. Mr. SCHULER – Bill 44 – The Labour Relations Amendment Act (2)
13. Mrs. SMITH (Fort Garry) – Youth Criminal Justice Act
14. Mr. JENNISSEN – Phone Coverage in the North
15. Ms. ASPER – Multiculturalism
16. Mrs. DACQUAY – Combating Elder Abuse
17. Mr. RONDEAU – Property Taxes
18. Mr. LOEWEN – User Fees and Tax Relief
19. Mr. FAURSCHOU – Devotion of Transportation Taxes and Fees to Highway Infrastructure
20. Mr. PENNER (Emerson) – National Agriculture Summit Needed
21. Mrs. MITCHELSON – Women's Health Issues
22. Mr. NEVAKSHONOFF – Conservation Districts
23. Mr. PITURA – New Generation Co-operatives
24. Mr. REIMER – Casino Advertising

25. Ms. ASPER – Advanced Education
26. Mr. PENNER (Steinbach) – Prostate Cancer
27. Mr. TWEED – Business and Taxation in Manitoba
28. Mr. PENNER (Steinbach) – Removal of Trade Impediments
29. Mr. PITURA – Anthrax Hoaxes
30. Mr. STRUTHERS – Farm and Rural Stress Line
31. Mr. PENNER (Emerson) – Making Participation in Manitoba's Agricultural Sector an Attractive Option
32. Mr. ROCAN – Telemarketing Fraud
33. Mr. DYCK – International Year of Volunteers
34. Mrs. STEFANSON – Preparing for the Digital Economy
35. Mrs. DRIEDGER – Nursing Shortage
36. Ms. ALLAN – Home Invasions
37. Mr. DERKACH – Status of Aboriginal Casino in Thompson
38. Hon. Mr. GERRARD – Honouring Nellie McClung
39. Ms. ALLAN – Emergency Response Information Kit
40. Hon. Mr. GERRARD – Improving Democratic Accountability Through All-Party Legislative Screening of Provincial Appointments
41. Mr. MALOWAY – Providing Canadians with Needed Identification
42. Mr. DEWAR – Flood Protection
43. Mr. MURRAY – Balanced Budget Legislation
44. Mr. CUMMINGS – Rural Health Issues
45. Ms. KORZENIOWSKI – Support for Canadian Forces and Their Families
46. Mr. NEVAKSHONOFF – Water Training and Testing
47. Mrs. STEFANSON – Kenaston Underpass

48. Mr. LAURENDEAU – Ratepayer Protection
49. Mr. MALOWAY – Web Development
50. Mr. STRUTHERS – Single Hydro Rate
51. Mr. FAURSCHOU – Enhancing the Viability of the Port of Churchill
52. Mr. SCHELLENBERG – Reducing Child Poverty in Manitoba
53. Mrs. SMITH (Fort Garry) – Separate Class of Driver's License for Emergency Personnel
54. Mr. REID – Hydrogen Energy
55. Mr. ENNS – Problems with the Federal Government's Proposed Endangered Species Legislation
56. Mr. GILLESHAMMER – Standards Testing
57. Mr. LOEWEN – Bill 4 – The Elections Finances Amendment Act
58. Mr. LAURENDEAU – Organ Donations
59. Mrs. MITCHELSON – Revitalization of Downtown Winnipeg
60. Mr. HELWER – Dredging the Red River
61. Mr. REID – Improvements in Workplace Safety
62. Ms. CERILLI – Disabilities White Paper Consultation Process
63. Mr. TWEED – North American Security Perimeter
64. Mr. SANTOS – Professional Accreditation
65. Mr. MARTINDALE – Free Trade Agreement
66. Mr. SCHULER – Federal Immigration Policy
67. Mr. MARTINDALE – Habitat for Humanity
68. Mr. PRAZNIK – Grandparents' Rights
69. Mr. SANTOS – Immigration
70. Mr. MURRAY – Winnipeg Crime Rate
71. Mrs. DRIEDGER – Health Care Promises

- 72. Mr. JENNISSON – Highway Funding by the Federal Government
- 73. Mr. MAGUIRE – Examination of Rural Development Issues Required
- 74. Mr. HELWER – Employment Insurance Surplus
- 75. Mr. DYCK – Agri-Tourism
- 76. Mr. DEWAR – Aboriginal Veteran Thomas George Prince
- 77. Mr. SCHELLENBERG – Old Age Security Pension
- 78. Mr. REIMER – Senior Citizens Fraud
- 1. Mr. ENNS – Dual Marketing of Hogs
[Hon. Mr. SMITH (Brandon West) – 12 mins./124 mins. remaining]
- 2. Mr. MAGUIRE – Long-Term Water Use Strategy for Manitoba
(Mr. STRUTHERS – 3 mins./124 mins. remaining)
- 3. Mr. CUMMINGS – The Importance of Transitional Support to the Work Force
(Mr. RONDEAU – 13 mins./126 mins. remaining)
- 4. Ms. CERILLI – Fetal Alcohol Syndrome
(Mrs. DRIEDGER – 12 mins./139 mins. remaining)
- 6. Mr. DERKACH – Moratorium on Gambling
(Hon. Mr. ASHTON – 7 mins./124 mins. remaining)

NOTICE PAPER

NOTICE OF MOTIONS FOR THURSDAY NEXT:

Hon Mr. CHOMIAK –

(No. 28) – The Registered Dietitians Act/Loi sur les diététistes

Hon. Ms. BARRETT –

(No. 29) – The Engineering and Geoscientific Professions Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les ingénieurs et les géoscientifiques

Hon. Ms. BARRETT –

(No. 30) – The Architects Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les architectes

NOTICE OF COMMITTEE MEETINGS:

The Standing Committee on INDUSTRIAL RELATIONS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Wednesday, May 22, 2002 at 6:30 p.m. to consider Bill referred.

The Standing Committee on PUBLIC ACCOUNTS will meet in Room 255, Legislative Building, Winnipeg, Manitoba on Monday, May 27, 2002 at 10:00 a.m. to consider matters referred to at a later date.